

series

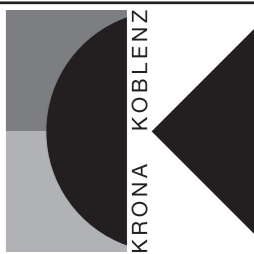
KUBICA

model

KubiKuadra K3000 PATENTED

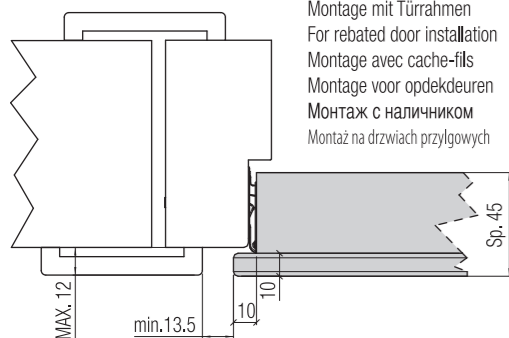
Istruzioni di Montaggio - Instrucciones de montaje - Montageanleitung - Assembling Instructions - Instructions de Montage - Montagehandleiding - Инструкция по монтажу - Instrukcja montażu

www.kronakoblenz.com



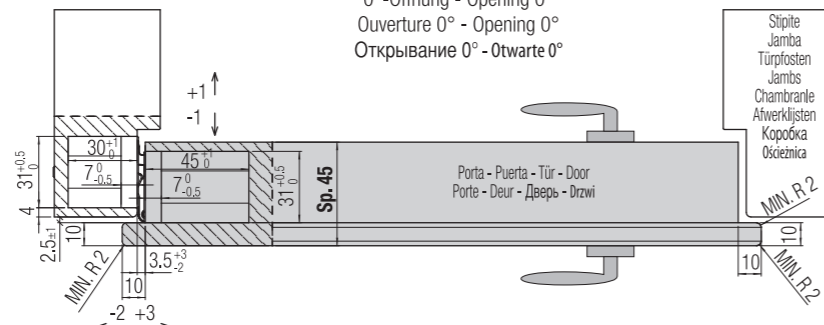
45/60 Kg

Montaggio con coprifilo
Montaje con tapajuntas
Montage mit Türrahmen
For rebated door installation
Montage avec cache-fils
Montage voor opdekdeuren
Монтаж с наличником
Montaż na drzwi przylgowych



MAX. 12
min. 13.5

Apertura 0° - Apertura 0°
0°-Öffnung - Opening 0°
Ouverture 0° - Opening 0°
Открытие 0° - Отварте 0°

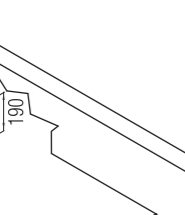


Stipite
Jamba
Türpfosten
Jamb
Chambranle
Afwerklijsten
Коробка
Osieznica

*Testata su porte: spessore 39-46 mm - altezza 2100 mm - larghezza 900 mm - angolo di apertura 0°-90°.
*Testada en puertas: espesor 39-46 mm - altura 2100 mm - ancho 900 mm - angulo de apertura 0°-90°.
*Getestet auf Türen mit: Dicke 39-46mm - Höhe 2100mm - Breite 900mm - Öffnungswinkel 0°-90°.
*Tested on doors: thickness 39-46 mm - height 2100 mm - width 900 mm - opening angle 0°-90°.
*Testé sur porte: Epaisseur 39-46mm - Hauteur 2100mm - Largeur 900mm - Angle d'ouverture 0°-90°.
*Deur getest op: Dikte 39-46mm - Hoogte 2100mm - Breedte 900mm - Openingshoek 0°-90°.
*Протестировано на дверях: толщина двери 39-46 мм, высота двери 2100 мм, ширина двери 900 мм, угол открывания 0°-90°.
*Przetestowane na drzwiach: grubość 39-46 mm - wysokość 2100 mm - szerokość 900 mm - kąt otwarcia 0°-90°.

• L'applicazione congiunta delle cerniere a scomparsa con altri dispositivi (chiudiporta, paracolpi e maniglione antipánico) deve essere testata a cura del cliente.
• La instalación de las bisagras junta con otros dispositivos (cierrapuertas, paragolpes o manillas antipánico) se tendrá que ensayar a cargo del cliente.
• Die zusätzliche Anwendung von verdeckten Türband mit zum Beispiel (Türschliesser und Antipank Türlinken) muss von Seiten des Kunden getestet werden.
• The application of the concealed hinges combined with other devices (door closers, bumpers, anti panic handles) has to be tested by the client.
• L'utilisation conjuguée de la charnière invisible avec d'autres dispositifs (tels qu'un ferme-porte, un pare-coup, un système d'ouverture anti-panique) doit être testée par le client.
• Het extra gebruik van verdeckte scharnieren met bijv. (deurdranger en Antipaniek deurknij) gamituren moet door de klant getest worden.
• Использование невидимых петель с другими устройствами (дверодик, ограничитель открывания дверей, ручка против паники) должно быть протестировано клиентом.
• Zastosowanie zawiasów na skrzydle w połączeniu z innymi okuciami (np. zamkami drzwiowymi, odbojami, zamknięciami przeciwpanicyjnymi) klient testuje we własnym zakresie.

-TSPIC Ø5X min.35 DIN7505-A
-TSPIC M5X min.20 UNI 7688 DIN965
-TSPFI M5X min.20 UNI 5933 DIN7991
-TSPIT M5X min.20 UNI 6109 DIN963
-TSPIC M5X min.20 UNI 8113 DIN7500-M



Porta - Puerta
Tür - Door
Porte - Deur
Дверь - Drzwi

Stipite
Jamba
Türpfosten
Jamb
Chambranle
Afwerklijsten
Коробка
Osieznica

45 kg

Applicazione n° 2 cerniere - Aplicación 2 bisagras
Anwendungsmöglichkeit 2 Scharniere
Application no 2 hinges - Application 2 charnières
Toerpassing 2 scharnieren - Применение 2 шт. петель
Montaż 2 sztuk zawiasów

184 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

187 190

series

KUBICA

model

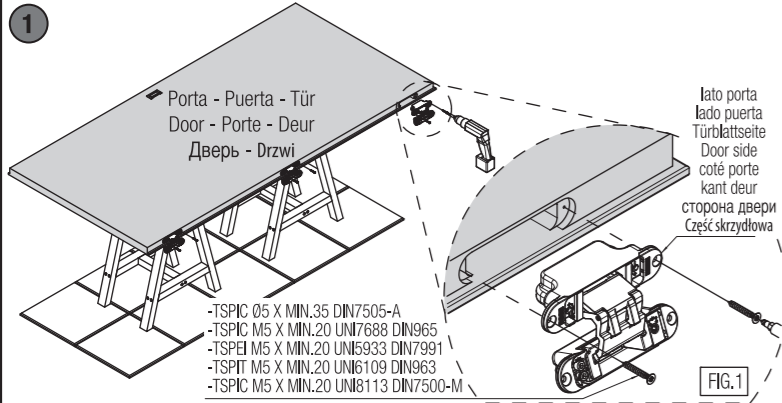
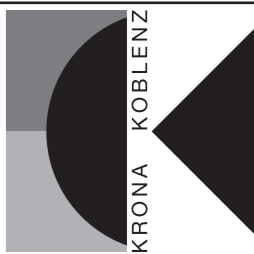
KubiKuadra K3000 PATENTED

Istruzioni di Montaggio - Instrucciones de montaje - Montageanleitung - Assembling Instructions - Instructions de Montage - Montagehandleiding - Инструкция по монтажу - Instrukcja montażu

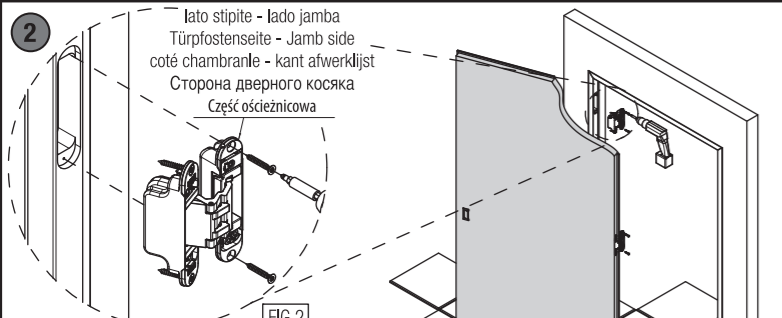


45/60 Kg

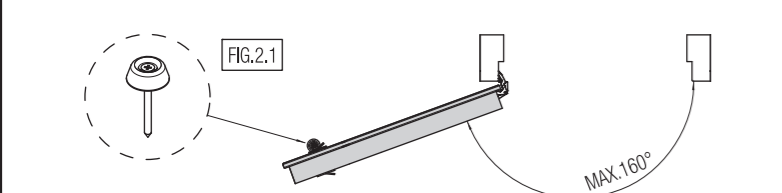
www.kronakoblencz.com



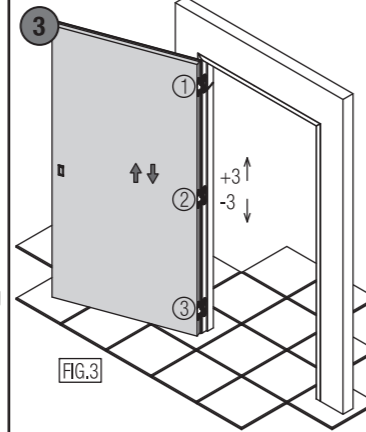
*Alloggiare le cerniere nelle rispettive fresate sulla porta (fig.1) e fissarle con le apposite viti.
 *Alojar las bisagras en los mecanizados de la puerta (fig.1) y fijarlas con los tornillos suministrados.
 *Die Scharniere in die jeweiligen Fräsungen der Tür einsetzen (fig.1) und sie mit den vorgesehenen Schrauben festziehen.
 *Set the hinges in the relative door leaf millings (fig.1) and fix them with the relative screws.
 *Insérer les charnières dans les fraisages de la porte (fig.1) et les fixer avec les vis prévues.
 *Plaats de scharnieren in de freesgaten van de deur (fig.1). Monteer het scharnier met passende schroeven.
 *Поместить петли в соответствующие пазы в двери (рис.1) и зафиксировать предназначенными шурупами.
 *Umieścić zawiasy w odpowiednich gniazdach skrzydłowych (rys.1) i przykręcić je odpowiednimi wkrętami.



*Montare la porta sullo stipite alloggiando le cerniere nelle rispettive fresate (fig.2). Fissare le cerniere con le apposite viti.
 *Instalar la puerta en el marco, alojando las bisagras en los correspondientes mecanizados (fig.2). Fijar las bisagras con los tornillos.
 *Das Türblatt an der Zarge anbringen und die Türbänder in die jeweiligen Fräsungen einsetzen (Abb. 2). Die Türbänder mit den dafür vorgesehenen Schrauben befestigen.
 *Fix the door leaf to the jamb and insert the hinges into the millings (see picture 2). Fix the hinges with the specific screws.
 *Fixer la porte au chambranle en logeant les charnières dans les fraisages respectifs.
 *Monteer het deurblad in de omkasting door de scharnieren in de passende uitzefzingen te plaatsen. (fig.2) bevestig de scharnieren met de gepaste schroeven.
 *Установить дверь на дверной коробке, поместив петли в соответствующие пазы (рис.2). Зафиксировать петли предназначенными шурупами.
 *Dopasuj skrzydło do ościeżnicy i umieść zawiasy w gniazdach ościeżnicowych (rys.2). Przykręć je odpowiednimi wkrętami.



*La cerniera consente un'apertura massima di 160°, è indispensabile un limitatore dell'apertura. L'assenza del limitatore danneggia la cerniera (fig.2.1).
 *La bisagra permite una apertura máxima de 160°, es necesario un limitador de apertura. La ausencia del limitador puede dañar la bisagra (fig.2.1).
 *Das Band ermöglicht eine maximale Türöffnung von 160 Grad. Um Beschädigungen am Türband zu vermeiden ist die Montage eines Türstoppers unbedingt erforderlich (Abb. 2.1).
 *The hinge allows the door to open to 160° maximum. It is imperative to fit a door stop to prevent the door opening wider, to avoid damage to the hinge (see picture 2.1).
 *La charnière permet une ouverture maximale à 160°. Un limiteur est indispensable à l'ouverture. L'absence de limiteur endommagerait la charnière.
 *Het scharnier laat de deur openen tot 160° maximaal. Het is aan te raden de deur. Zo te monteren en niet verder, dit om het scharnier niet te beschadigen (fig. 2.1).
 *Петля позволяет максимальное открывание на 160°, необходим ограничитель открывания. Отсутствие данного ограничителя может привести к повреждению петли (рис.2.1).
 *Zawias umożliwia otwarcie do max. 160° w celu uniknięcia uszkodzenia zawiasu, koniecznym jest ustawienie blokady otwarcia drzwi.



*REGOLAZIONE VERTICALE

Allentare la vite "A" su tutte le cerniere (fig.3.1). Regolare la cerniera ruotando il perno "B" (fig.3.2). Ripetere la regolazione su tutte le cerniere seguendo la sequenza indicata (fig.3) in modo da distribuire il peso della porta su tutte le cerniere. Terminata la regolazione procedere con il serraggio delle viti "A" (fig.3.1) su tutte le cerniere.

*REGULACIÓN VERTICAL

Alojar el tornillo "A" en todas las bisagras (fig. 3.1). Regular la bisagra girando el tornillo "B" (fig. 3.2). Repetir la regulación en todas las bisagras siguiendo la secuencia indicada (fig.3) para distribuir uniformemente el peso. Una vez acabada la regulación, apretar todos los tornillos "A" (fig. 3.1) en todas las bisagras.

*VERTIKALE JUSTIERUNG

Schraube "A" an allen Türbändern lockern (Abb. 3.1). Türband justieren indem der Stift "B" gedreht wird. (Abb. 3.2). Die Justierung an allen Türbändern vornehmen (Abb. 3) und die aufgezeigte Sequenz verfolgen, so dass das Türgewicht gleichmäßig auf alle Türbänder verteilt wird. Sobald die Justierung vervollständigt worden ist, müssen alle Schrauben "A" (Abb. 3.1) festgezogen werden an allen Türbändern.

*VERTICAL ADJUSTMENT

Loosen screw "A" on all hinges. (Fig. 3.1). Adjust the door hinge by turning pin "B" (fig. 3.2) Repeat the adjustment on all hinges by following the sequence as shown (Fig.3) so that the door weight is homogeneously distributed on all door hinges. After having finished the adjustment, tighten all screws "A" (Fig. 3.1) on all hinges.

*RÉGLAGE VERTICAL

Desserrer la vis "A" sur toutes les charnières (fig.3.1). Régler la charnière en agissant sur la vis de réglage "B" (fig.3.2). Répéter le réglage sur toutes les charnières en suivant la séquence indiquée (fig.3) de façon à distribuer le poids de la porte sur toutes les charnières. Une fois le réglage terminé, bloquer le réglage en serrant la vis "A" (fig.3.1) sur toutes les charnières.

*VERTIKALE REGLING

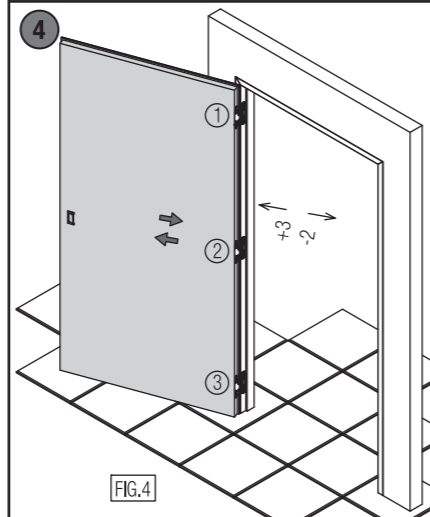
De schroef "A" losmaken op alle scharnieren (fig.3.1) Regel de deurscharnier door de pin "B" te draaien (Fig.3.2) Herhaal de regeling op alle scharnieren door (fig.3) deze activiteit te herhalen zodat het deurgewicht gelijk verdeeld is over alle scharnieren Na het beëindigen van de regeling, alle vijzen "A" (fig. 3.1) vastzetten op alle scharnieren door.

*ВЕРТИКАЛЬНАЯ РЕГУЛИРОВКА

При настройке петель ослабьте стопорный винт "А" (рис.3.1). Производите регулировку петель поворачивая штифт "В" (рис. 3.2). Отрегулируйте все петли в указанной последовательности, таким образом, чтобы вес двери был распределен равномерно на все петли. После окончания регулировки закрутите винты "А" (рис.3.1).

*REGULACJA W PIONIE

Poluzuj śrubę "A" we wszystkich zawiasach (rys.3.1). Wyreguluj zawias obracając śrubę "B" (rys.3.2). Powtórz czynności dla wszystkich zawiasów według tego samego schematu jak na (rys.3) tak, aby ciężar rozkładał się równomiernie na wszystkich zawiasach. Kiedy skończysz regulację, dokręć wszystkie śruby "A" (rys.3.1).



*REGOLAZIONE ORIZZONTALE

Regolare la porta ruotando i grani "C" (fig.4.1-4.2). Ripetere la regolazione su tutte le cerniere seguendo la sequenza indicata (fig.4).

*REGULACIÓN HORIZONTAL

Regular la puerta girando los tornillos "C" (fig. 4.1-4.2). Repetir la regulación en todas las bisagras siguiendo la secuencia indicada (fig. 4).

*HORIZONTAL JUSTIERUNG

Das Türblatt justieren indem die Stifte "C" (Abb. 4.1-4.2) gedreht werden. Die Justierung auf allen Türbändern wiederholen laut auf Abb. 4 gezeigter Sequenz.

*HORIZONTAL ADJUSTMENT

Adjust the door leaf by rotating pins „C" (fig. 4.1-4.2). Repeat the adjustment on all hinges as shown in the sequence (fig. 4).

*RÉGLAGE HORIZONTAL

Régler la charnière en ajustant les vis "C" (fig. 4.1-4.2). Répéter le réglage sur toutes les charnières selon la séquence indiquée (fig. 4).

*HORIZONTAL REGLING

Stel het deurblad bij door het draandraaien van de imbuschroeven "C" (fig.4.1-4.2). Herhaal deze regeling op alle scharnieren volgens de aangeduide volgorde (fig. 4).

*ГОРИЗОНТАЛЬНАЯ РЕГУЛИРОВКА

Регулировать дверь путём поворачивания шурупов "С" (рис.4.1-4.2). Повторить регулировку на всех петлях, следуя указанному порядку (рис.4).

*REGULACJA W POZIOMIE

Wyreguluj skrzydło obracając śruby "C" (rys.4.1-4.2). Powtórz czynności dla wszystkich zawiasów według tego samego schematu (rys.4).

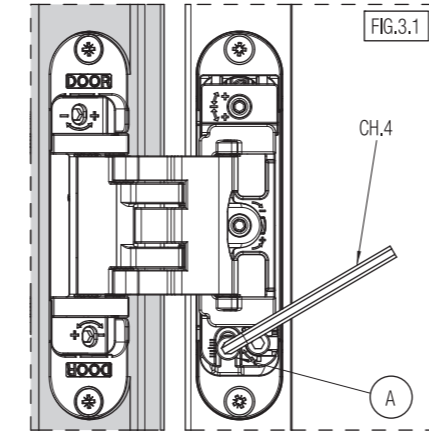


FIG.3.1

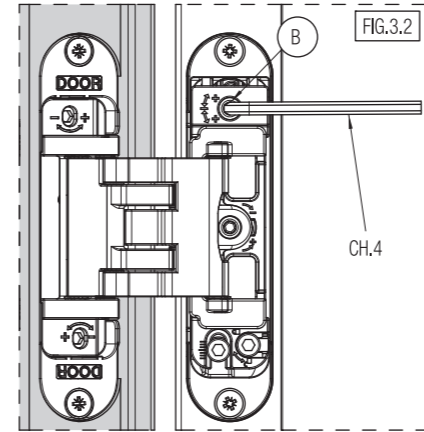


FIG.3.2

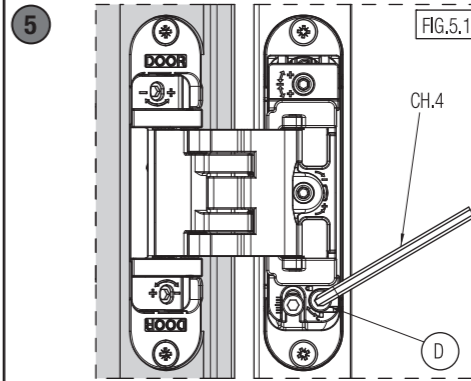


FIG.5.1

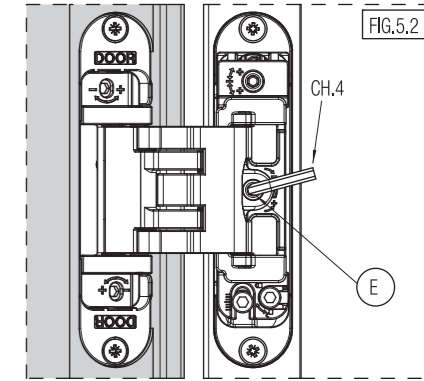


FIG.5.2

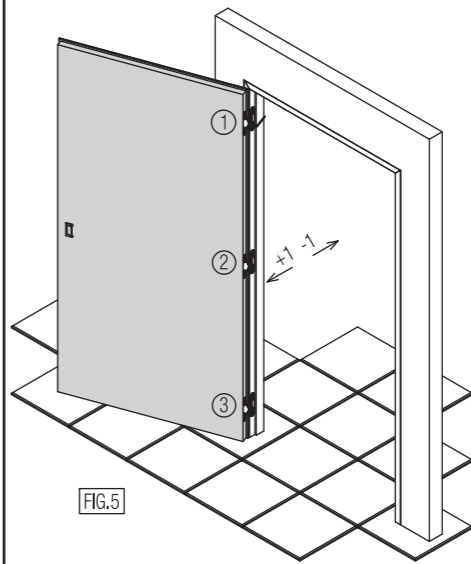


FIG.5

*REGOLAZIONE PROFONDITÀ

Allentare la vite "D" (fig.5.1). Regolare la porta ruotando l'eccentrico "E" (fig.5.2). Ripetere la procedura di regolazione sulle altre cerniere, seguendo la sequenza indicata (fig.5). Terminata la regolazione procedere con il serraggio delle viti "D" (fig.5.1) su tutte le cerniere.

*REGULACIÓN PROFUNDIDAD

Alojar el tornillo "D" (fig. 5.1). Regular la puerta girando el excéntrico "E" (fig. 5.2). Repetir la regulación en todas las bisagras siguiendo la secuencia indicada (fig. 5). Una vez acabada la regulación, apretar el tornillo "D" (fig. 5.1) en todas las bisagras.

*TIEFENREGELUNG

Schraube "D" (Abb. 5.1) lockern. Türblatt justieren indem der Exzenter "E" (Abb. 5.2) gedreht werden. Lt. angegebener Sequenz den Justierungsvorgang auf allen anderen Türbändern wiederholen (Abb. 5). Sobald die Justierung abgeschlossen worden ist, Schrauben "D" (Abb. 5.1) an allen Türbändern festziehen.

*DEPTH ADJUSTMENT

Loosen screw "D" (Fig. 5.1). Adjust the door leaf by rotating eccentric "E" (Fig. 5.2). Repeat the adjustment procedure on all other hinges following the sequence as shown (Fig. 5). After having finished the adjustment procedure proceed with the tightening of screws "D" (Fig. 5.1) on all hinges.

*RÉGLAGE PROFONDITE

Desserrer la vis "D" (fig.5.1). Régler la porte en tournant l'excentrique "E" (fig.5.2). Répéter la procédure de réglage sur les autres charnières, en suivant la séquence indiquée (fig.5). Une fois le réglage terminé, bloquer le réglage en serrant les vis "D" (fig.5.1) sur toute la charnière.

*REGLING IN DE DIEPTE

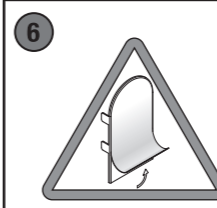
Schroef "D" (fig.5.1) losmaken. Regel het deurblad door de excenterschroef "E" (fig.5.2). Herhaal deze regeling op alle scharnieren (fig.5). Na het beëindigen van deze activiteit, de schroeven "D" (fig.5.1) vastzetten op alle scharnieren.

*РЕГУЛИРОВКА ПО ГЛУБИНЕ

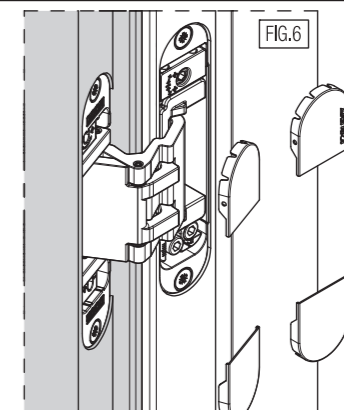
Ослабьте винт "D" (рис.5.1). Установите дверь, повернув штифт "E" (рис.5.2). Повторите процедуру с оставшимися петлями в указанной последовательности (рис.5). После завершения установки приступите к закручиванию винтов "D" (рис.5.1).

*REGULACJA GŁĘBOKOŚCI

Poluzuj śrubę "D" (rys.5.1). Wyreguluj drzwi obracając śrubę "E" (rys.5.2). Powtórz czynności dla wszystkich zawiasów według tego samego schematu (rys.5). Kiedy skończysz regulację, dokręć wszystkie śruby "D" (rys.5.1).



Rimuovere la pellicola
 Quitar la película
 Film entfernen
 Remove the film
 Détacher le film
 Verwijder de beschermstrip
 Удалите пленку
 Usuń folię



*Applicare le mostrate (fig.6).
 *Aplicación de las tapas (dib.6).
 *Anbringung der vorderen Abdeckungen (siehe Abb.6).
 *Application of the frontal coverings (fig.6).
 *Insérer les caches de finition (fig.6).
 *Plaats de plastic covers op het scharnier (fig.6).
 *Установить наличники (рис.6).
 *Montaż nakładek (rys.6).

Illustrazioni, fotografie, disegni e dati tecnici, prestazioni, essenze e colori hanno valore puramente indicativo e non sono vincolanti per noi. Deviazioni o scostamenti non potranno costituire ragioni per la non accettazione della merce o essere motivo per reclami. Tutti i modelli possono subire senza preavviso variazioni nelle sezioni, nella struttura e nel disegno.
 Ilustraciones, fotografías, diseño y datos técnicos, prestaciones, esencias y colores son valores puramente indicativos y no son vinculantes para nosotros. Las "modificaciones" no son razón para la no aceptación de los productos o ser motivo de quejas. Todos los modelos pueden estar sujetos a cambios sin previo aviso en las secciones, en la estructura y en el diseño.
 Abbildungen, Fotos, Zeichnungen und technische Daten, Farben und Farbenszenen die in diesem Katalog angeführt werden sind rein indikativ und für uns unverbindlich. Änderungen und Abweichungen davon werden nicht als Grund für Nichtentgegennahme der Ware oder für Reklamationen akzeptiert. Alle Modelle können unangekündigt Verbesserungen oder leichte Änderungen und den Sektionen und Zeichnungen erfahren.
 The illustrations, photos, images and technical data, features and colours of the catalogue are purely indicative and are not binding for us. The deviations cannot create any reasons for not accepting the goods or cause claims.
 All the models can be altered, improved or slightly modified in their sections, structure or drawing without any previous notification.
 Les illustrations, les photographies, les dessins et les données techniques, les prestations, les couleurs reportées sur ce catalogue ont une simple valeur indicative et ne sont pas astreignantes pour nous. Des Interprétations ou des jugements personnels ne pourront pas constituer une raison pour la non acceptation de la marchandise ou même être un motif de réclamation. Tous les modèles présentés peuvent subir sans préavis une amélioration ou une légère variation dans les sections, dans la structure ou même dans le dessin.
 De illustraties, foto's, afbeeldingen en technische gegevens, kenmerken en kleuren van de catalogus zijn louter indicatief en niet bindend voor ons. Afwijkingen kunnen geen reden zijn om de goederen niet te accepteren of claims in te stellen. Alle modellen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd, verbeterd of licht gewijzigd in hun secties, structuur of tekening.
 Иллюстрации, фотографии, рисунки и технические данные в данном справочнике несут рекомендательный характер, которые не могут быть основанием для отказа от товара или стать причиной рекламации. Все артикулы и чертежи могут быть изменены без предварительного согласования с покупателем.